

# الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات (IPPC)

ورشة العمل الإقليمية - IPPC - 2016



نظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS)

xx xxxx 2016

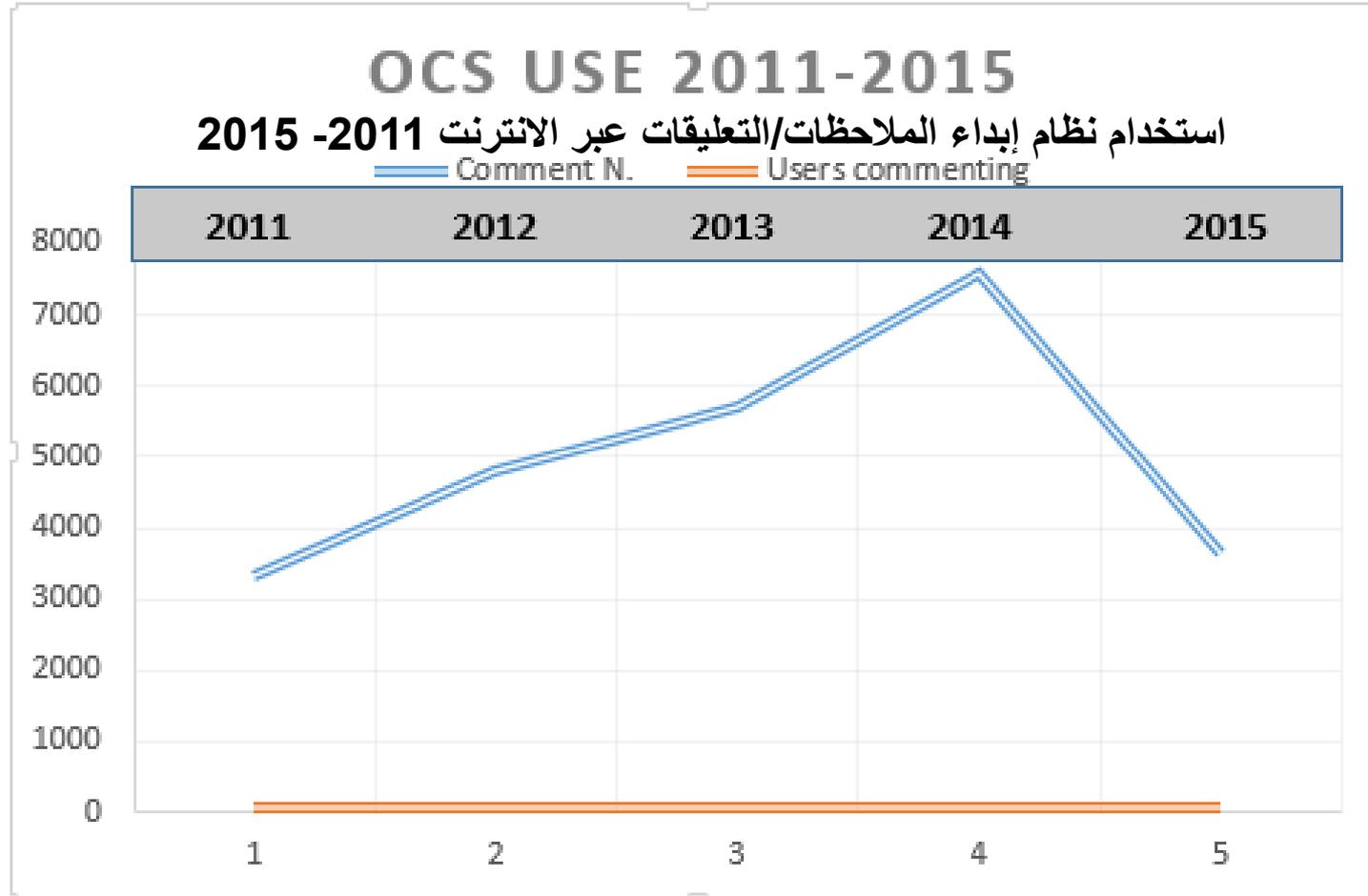


## النقاط الرئيسية

1. معلومات أساسية حول نظام OCS والفوائد
2. متطلبات النظام
3. ما الذي تغير؟
4. البيان العملي (إيضاح) للنظام
5. سبل التقدم
6. أسئلة



## معلومات أساسية لنظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS) : إحصائيات



## معلومات أساسية حول نظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الإنترنت (OCS)

- مهمة الـ **OCS**: توفير نظام بسيط وفعال وسهل الاستخدام على شبكة الإنترنت لتبادل وجمع وتصنيف التعليقات على الوثائق.
- **2011-2014**: وضعت أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات (IPPC) ونفذت الإصدار الأول لنظام إبداء الملاحظات/التعليقات عبر الإنترنت (OCS).
- **2014-2015**: حددت أمانة الاتفاقية IPPC الاحتياجات والمتطلبات التكنولوجية الجديدة، وانتهاء دعم تكنولوجيا المعلومات (IT).
- **ديسمبر 2015**: قامت منظمة الأغذية والزراعة بشراء المنتج الجاهز.
- **يناير - مايو 2016**: تم تهيئة المنتج وتكوينه لتلبية احتياجات أعضاء كل من الاتفاقية الدولية IPPC والدستور الغذائي (Codex).

# المتطلبات العامة للمستخدم

سهولة  
الاستخدام

التوافق مع  
الأجهزة المحمولة  
والمصفحات

متعدد اللغات

ترخيص  
للاستثمار  
المتعدد

مراجعات  
داخلية/  
خارجية

مستخدم  
واحد، أدوار  
متعددة

يمكن تهيئتها

تسجيل المستخدم  
والإدارة

تصدير  
البيانات

البحث

إخطارات/إعلام

فئات التعليق

# متطلبات أمانة الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات (IPPC)

- يمكن للأمانة أن:
  - تدير المستخدمين (من خلال نقاط الاتصال الرسمية للاتفاقية IPPC فقط)
  - تحميل الوثائق والمستندات
  - دعوة المنظمات للتعليق
  - جمع وتصنيف التعليقات
- أن تدير أداة الجمع والتصنيف التعليقات الواردة وإعداد تقرير يتاح للتحميل بواسطة برنامج Word:

Com m. #	Para	Text	T	Comment	S	Author Comment
1	G	(General Comment)	C	Category : TECHNICAL Test Contact Point 1 (18 May 2016 2:43 PM) The Country of ABC thinks the TPPT should review some of these terms	O	

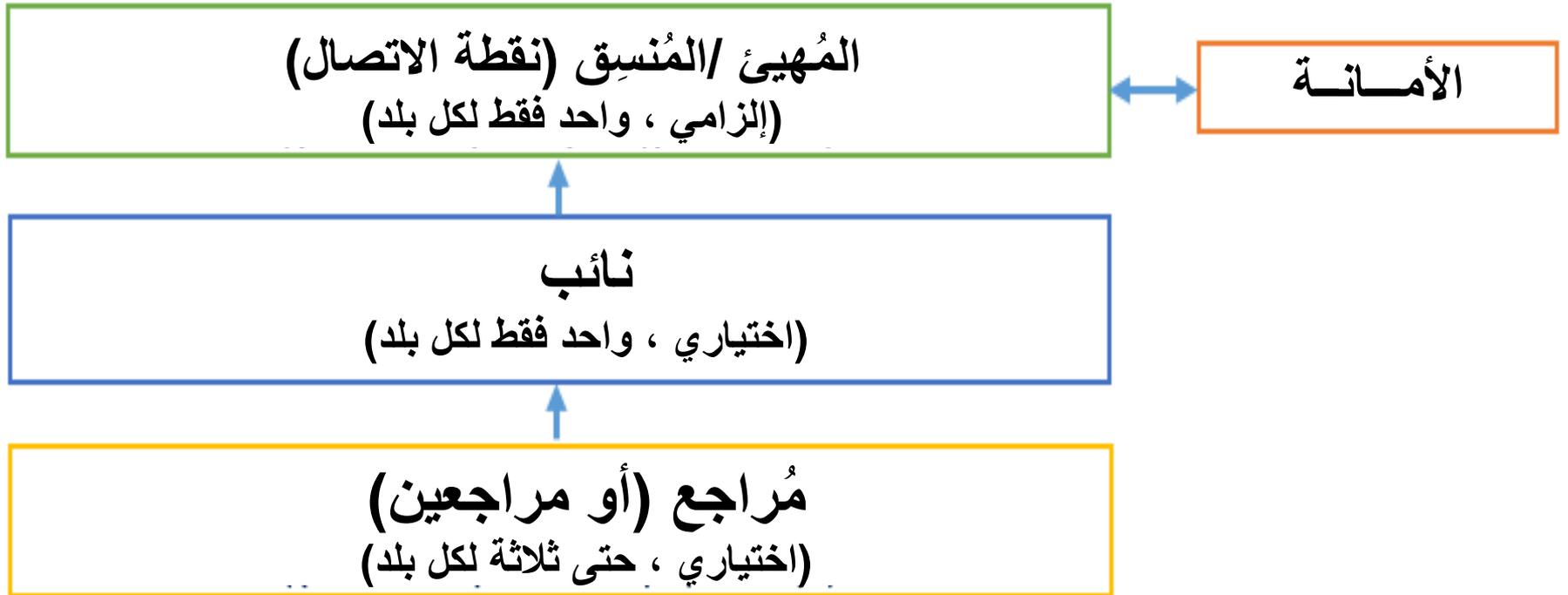
## ما الذي تغير؟

- أصبح النظام أسرع وأكثر رسوخاً.
- تصميم (تخطيط) جديد مبسّط.
- التوافق مع جميع المتصفحات الرئيسية والأجهزة النقالة .
- نظام ترخيص جديد.
- الوصول المباشر للوثائق قيد المراجعة.
- سهولة الاستخدام: إمكانية التنقل عبر الوثيقة، وإضافة التعليقات والتعديلات المقترحة على نفس الإطار (Window).
- تحسين وظيفة البحث للمستخدمين والمراجعين.

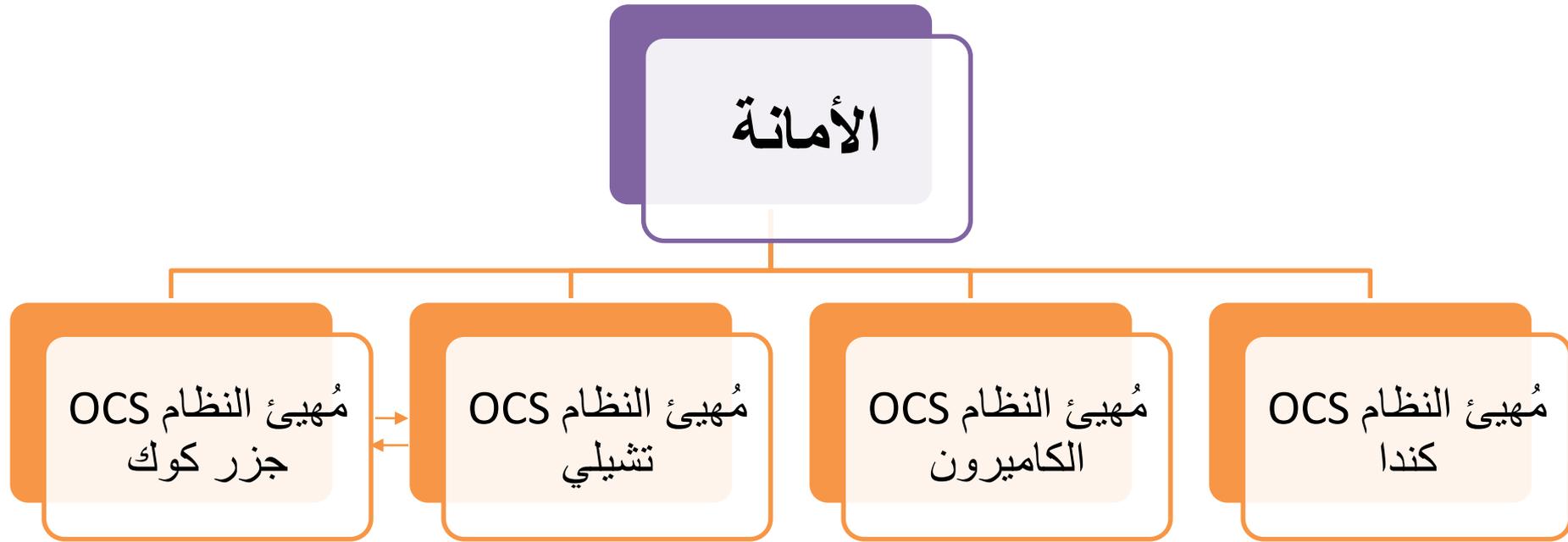
## ما الذي تغير؟ (تابع)

الجديد	القديم
مراجعة/معالجة	التشاور
التعليق	إيضاح/ تفسير
التغيير المقترح	تنقيح /إعداد للنشر
نشر التعليقات	عرض التعليقات
تقرير التسوية / التوافق	جمع /تصنيف التعليقات
مراجعات بمشاركة / المراجعات خاصتي (Reviews I'm in / Reviews I own)	صفحة إدارة المستندات /الوثائق
قوائم التوزيع (الشخصية والمشاركة)	التقاسم/المشاركة (التعاون داخل البلد – والتشارك طبقا للمبادئ العالمية)
مجموعات العمل ومجموعات العمل الفرعية	غير مطبقة
الأدوار: المشرف - المٌهيئ (المُنسق) (نقطة الاتصال الخاصة بمجموعة العمل)، نائب نظام إبداء الملاحظات/التعليق عبر الانترنت (OCS) والمُراجع	الأدوار: نقطة الاتصال ، المساعد، المراجع

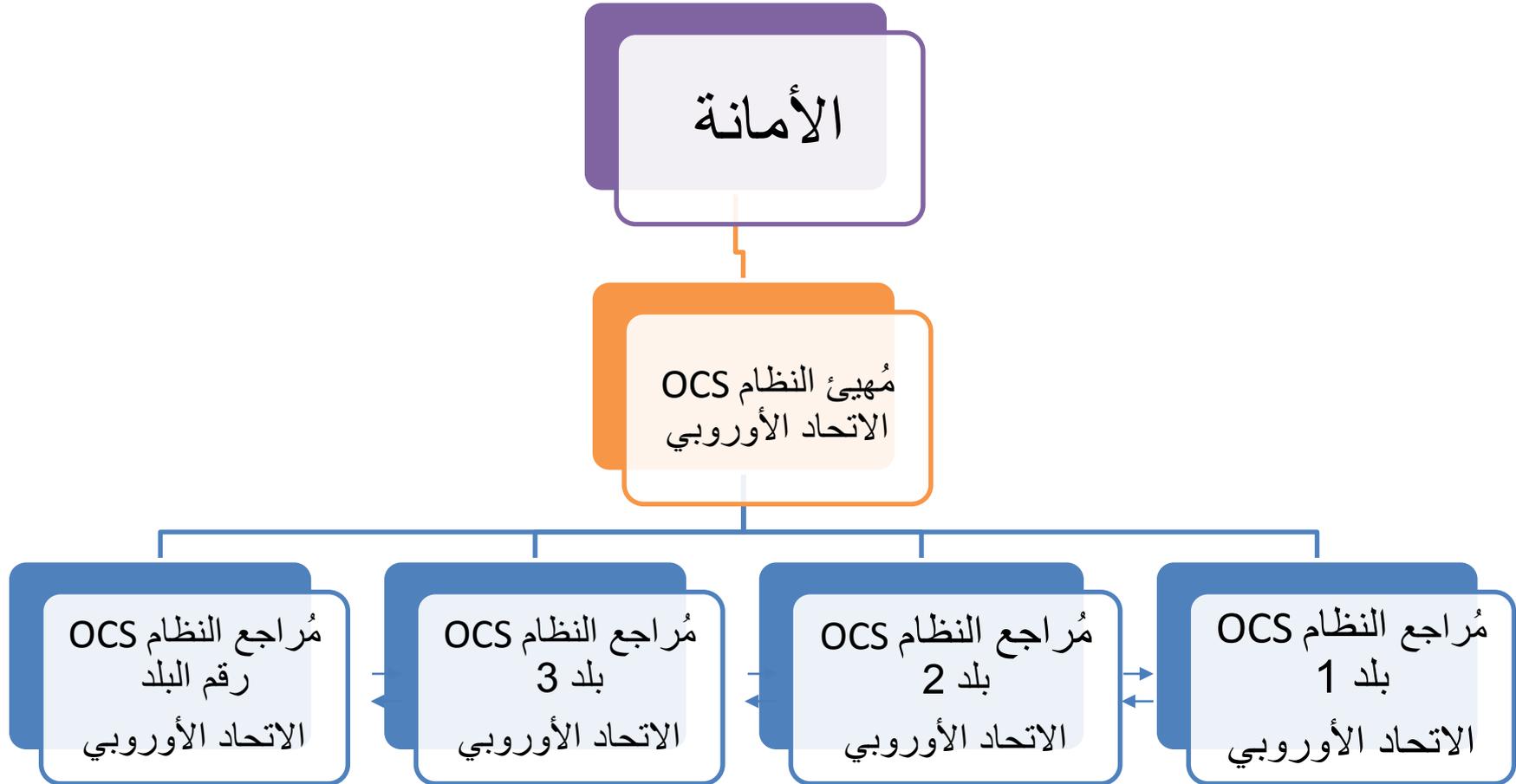
# هيكل النظام



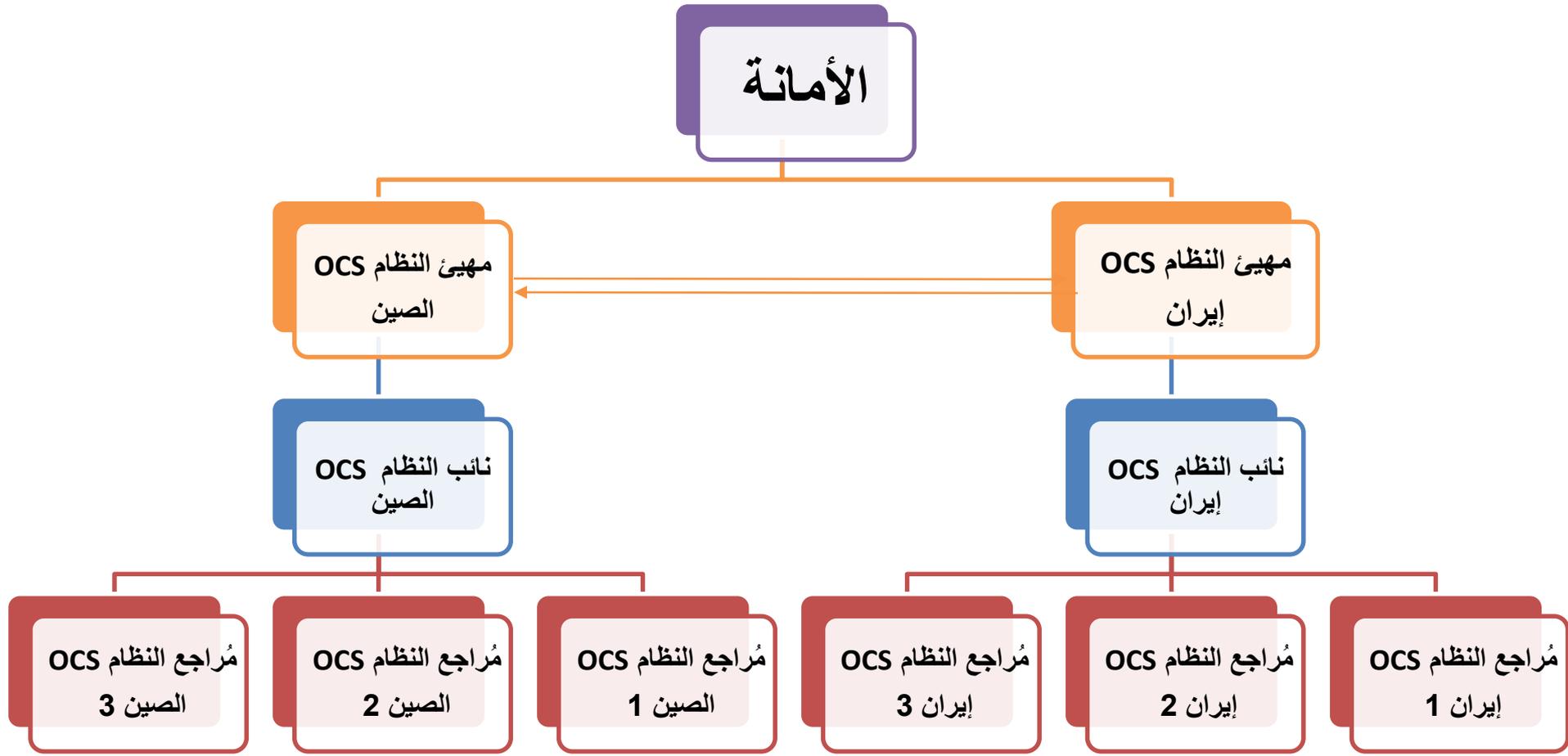
# دعوة النظام والتشارك : الحالة 1



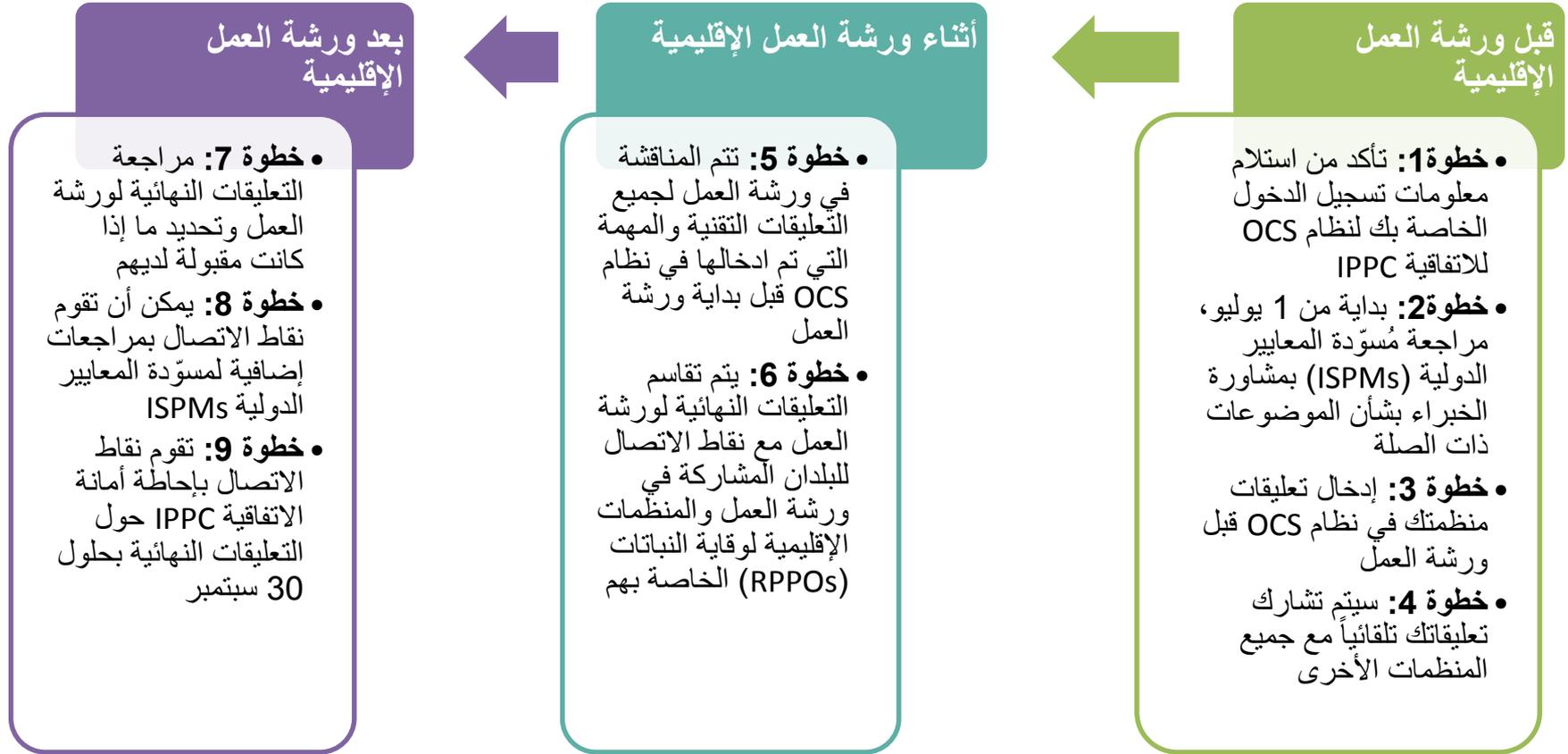
## دعوة النظام والتشارك : الحالة 2



## دعوة النظام والتشارك : الحالة 3



# ورش العمل الإقليمية – الاتفاقية الدولية لوقاية النباتات IPPC



# كيف تبدو شاشة العرض؟ صفحة تسجيل الدخول

IPPC - OCS English Español Français ?

Version 5.2.12

 please review

Welcome to the IPPC Online Comment System (OCS)!

The **PleaseReview User Manual** is available [here](#). Other training material is available [here](#). For any questions on how to use the system or to arrange a training session, please email us [here](#). **Draft ISPMs currently under member consultation** are available for your download [here](#).

please enter your username and password

User name	<input type="text"/>
Password	<input type="password"/>
	<input type="checkbox"/> Remember me
	<input type="button" value="Login"/>

[Reset Password](#)

IPPC Online Comment System. Contact Us: [here](#).

© PleaseTech Ltd. 2004-2015  
See Help for 3rd Party legal notices

# كيف تظهر شاشة العرض ؟ صفحة مشاركاتي

IPPC - OCS
Admin
Review
⚙️ ? ➔

Version 5.2.12 Logged in as: **IPPC Secretariat** in Workgroup IPPC

**review**

[new review](#)

[my reviews](#)

**distribution lists**

[manage lists](#)

Licensee: FAO - IPPC.  
© **PleaseTech Ltd. 2004-2015**  
See Help for 3rd Party legal notices

## my reviews

Reviews I'm in
Reviews I own
Search for reviews
Recycle bin

Review status is  Not started  In progress  Closed  Completed Include:  All workgroups

Due Date <span style="font-size: 0.8em;">▼</span>	Review Title	Status	Details	Review
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 First consultation on 2016 Draft amendments to ISPM 5	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 First consultation on Draft ISPM on Requirements for the use of temperature treatments as phytosanitary measures	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 First consultation on Revision of ISPM 6: National surveillance systems	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Second consultation on Draft Annex Arrangements for verification of compliance of consignments...to ISPM 20	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Second consultation on Draft ISPM on International movement of vehicles, machinery and equipment	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Third consultation on Draft ISPM on International movement of growing media in association with plants for planting	On Hold	<a href="#">Select</a>	
30 Sep 2016 12:00 AM	2016 Third consultation on Draft ISPM on International movement of wood	On Hold	<a href="#">Select</a>	
29 Jun 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 2	In Progress	<a href="#">Select</a>	<a href="#">Enter</a>
28 Jun 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 2 [Sub-review]	Not Started	<a href="#">Select</a>	
28 Jun 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 2 [Sub-review] 1	Not Started	<a href="#">Select</a>	
18 Apr 2016 11:45 PM	IPPC OCS Review Test 1	Overdue	<a href="#">Select</a>	<a href="#">Enter</a>

# كيف تظهر شاشة العرض؟ صفحة التعليق

The screenshot displays the IPPC Draft ISPM web interface. It is divided into three main sections:

- Navigation pane (جزء التنقل):** Located on the left, it contains a table of contents for the document "Draft ISPM: International movement of seeds (2009-003)".
- Review pane (جزء العرض):** The central area showing the document's content, including a table with metadata such as "Date of this document", "Document category", and "Current document stage".
- Comment pane (جزء التعليق):** Located on the right, it provides a form for users to enter comments and edit the text of the paragraph being reviewed.

At the bottom left, the following text is visible:

Version 5.2.12  
© PleaseTech Ltd. 2004-2015  
See Help for 3rd Party legal notices

# كيفية إدخال وقبول ونشر التعليقات

IPPC OCS Review Test 5  
Document has no table of contents

Phyosanitary Procedures for Fruit Fly (Tephritidae) Management (2005-010)

Status box

This is not an official part of the standard and it will be modified by the Secretariat after adoption.

of this document	2014-05-28
Document category	Draft new Annex to ISPM 26
Current document stage	2014-05 to SCCP
Major stages	<p>2005-11 Standards Committee (SC) recommended topic: Suppression and eradication procedures for fruit flies (2005-010)</p> <p>2006-04 CPM-1 (2006) added topic: Suppression and eradication procedures for fruit flies (2005-010) to the <i>List of topics for IPPC standards</i></p> <p>2006-11 SC approved Specification 39 <i>Suppression and eradication procedures for fruit flies (Tephritidae)</i></p> <p>2009-09 Technical Panel on Pest Free Areas and Systems Approaches for Fruit Flies (TPFF) drafted text</p> <p>2011-01 TPFF recommended draft ISPM <i>Phyosanitary Procedures for Fruit Fly (Tephritidae) Management (2005-010)</i> to SC as an annex to ISPM 26:2006</p> <p>2011-05 SC noted TPFF recommendation</p> <p>2012-04 SC reviewed draft ISPM and returned it to steward for redrafting</p> <p>2012-12 Steward revised draft in consultation with TPFF</p> <p>2013-05 SC revised in meeting and approved for member consultation</p> <p>2013-07 Submitted for member consultation</p> <p>2014-02 Steward revised draft ISPM</p> <p>2014-04 Steward revised based on TPG comments</p> <p>2014-05 SC-7 reviewed, revised and approved for SCCP</p>
Steward history	<p>2005-11 SC Mr Odilson RIBEIRO E SILVA (BR, Lead Steward)</p> <p>2008-11 SC Mr David OPATOWSKI (IL, Lead Steward)</p>

comments on IPPC OCS Review Test 5

enter an optional comment: attach a file

This is a test editorial comment

and/or edit the text of the paragraph below:

Arial B I U x x' - NB SP

This is not an official part of the standard and it will be modified by the Secretariat after adoption and therefore we should not comment on this table.

Category: <Blank> Apply Apply+Accept Cancel

Navigate EDITORIAL SUBSTANTIVE TECHNICAL TRANSLATION

Give Reason? Never Track Changes



## سُبُلُ التّقدم

■ عروض مباشرة (وجها لوجه) وبيان عملي من خلال ورش العمل الإقليمية  
■ ندوات عبر الانترنت (الويبينار) (مجموعة أو اتصال بين شخصين)

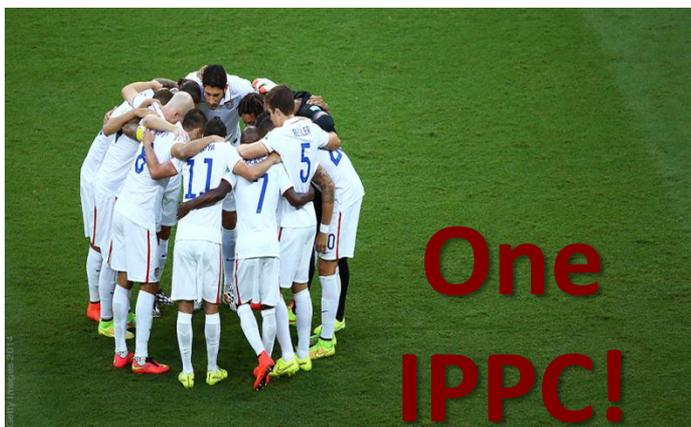
■ [الاتصال عبر IPPC-OCS@fao.org](mailto:IPPC-OCS@fao.org)

■ صفحة موارد نظام ابداء الملاحظات/التعليقات عبر الانترنت (OCS)، مع دليل للمستخدم  
متعدد اللغات وفيديوهات: <https://www.ippc.int/en/online-comment-system/>

■ الهدف التالي: لزيادة النسبة المئوية للمنظمات القطرية لوقاية النباتات (NPPOs) والمنظمات الإقليمية لوقاية النباتات (RPPOs).

ارسال التعليقات بشأن مشروع (مسودة) المعايير.

دعنا نجعل من هذا جهد جماعي!



# أَسْئَلَةٌ؟

